

COLECTIA „POVESTIRI  
ȘTIINȚIFICO-FANTASTICE”

407

COLECTIA  
ȘTIINȚIFICO-  
FANTASTICE  
cpsf.info

**407**

I. M. ȘTEFAN

**P. G. 7**

*luptă contra-  
cronometru*

\* \* \*

**Redactor literar : ADRIAN ROGOZ  
Coperta și desenele interioare :  
AUREL BUCULESCU  
Prezentarea grafică : ARCADIE DANIELIU**

## **REZUMATUL CAPITOЛЕLOR PRECEDENTE**

Anul 2071. Radu Soare a fost chemat ca specialist la „Complexul de sinteză a albuminelor și a alimentelor de tip virotic“ din Munții Ciucăș. El trebuie să asigure o purificare mai accentuată a metanului care servește ca materie primă pentru marele experiment, menit să dea populației mulți sporite a globului un nou tip de hrana, bazată pe „P.G.7“, adică pe un „virus pozitiv“ care abia trebuie obținut. După o dramatică acțiune de salvare a complexului, primejduit de avarierea unei conducte de gaz metan, la care la parte, Radu Soare este primul de cei doi conducători ai „Operației Ciucăș“, președintele consiliului științific Adam Tiberiu și vicepreședintele Martin Onofrei, care îi cer să grăbească montarea filtrelor moleculare Lizin. Totodată însă, Soare are impresia că nu i se dă suficient posibilitatea să cunoască toate detaliile cercetărilor care înteso la obtinerea virusurilor alimentare.

In cadrul unui consiliu științific, Gavril Șetan, vinovat de avarierea conductei, este îndepărțat din complex. Totodată, Martin Onofrei îl învinuiește pe președintele Tiberiu și pe alți cercetători că grăbesc în mod exagerat și riscațiant punerea la punct a pozvirului alimentar.

Radu Soare pătrunde în „sanetuar“, laboratorul lui Tiberiu și Onofrei, pentru a se lămuri mai bine asupra stadiului „Operației Ciucăș“. Înălătă, îl întilnește aici pe vicepreședinte, care îl explică punctul său de vedere, dar îl și ia pește picior pentru tentativa sa de a afia mai mult; decit este necesar. Soare reușește să construiască filtre Lizin adaptate necesităților complexului, care permit obținerea de importante progrese în direcția realizării pozvirilor alimentari. Deși cu misiunea îndeplinită, Soare este reținut în continuare la Ciucăș, ca șef al unui laborator de purificare a substanțelor. Totodată, el are de rezolvat o problemă familială, și anume regăsirea fratelui său Toma, care dispăruse de câva timp în mod inexplicabil.

---

**Colecția „POVESTIRI  
ȘTIINȚIFICO-FANTASTICE“**  
editată de revista

**Stiinta  
și  
Technica**

**Anul XVII  
1 noiembrie 1971**

# P. G. 7 luptă contracronometru

de I. M. ȘTEFAN

URMARE  
DIN  
NUMARUL  
TRECUT

31 iulie.  
Mogîldeață

A venit ziua mult așteptată. Ca să fiu mai „în formă”, m-am sculat devreme și am dublat durata partidei de tenis. Dan mi-a servit ca partener. Păcat că se mișcă căm greoi.

Sosirea clidienilor e anunțată pentru ora 10 dimineață. S-au mai pus, la capătul unor alei, cîteva firme mari, cu denumirea oficială a centrului nostru: „Complexul de sinteză a albuminei și a alimentelor de tip virotic”. Unii dintre noi sunt curioși, alții neliniștiți. S-a aflat că ieri, cînd clidienii au vizitat „Muzeul Omului” din Paris, s-au produs urîele fenomene nu tocmai agreabile, dar să sperăm că nu se vor repeata.

Noroc că eu sunt mai puțin sensibil. N-am niciodată amețeli la marginea prăpăstilor, nici rău de mare sau de avion, iar la decolarearea rachetelor intercontinentale suport excelent accelerată.

Glumesc, împreună cu Vlad Chioaru, pe seama celor cîțiva care sunt emoționați și nesiguri de ei. Am uitat să notez că Vlad lucrează acum cu mine, în laboratorul, nou înființat, de purificare a substanțelor, pe care îl conduc.

După un obicei al său pe care nu-l apreciez de loc — după părerea mea e un soi de „atavism social” —, președintele a dat prea puține lămuriri asupra vizitei (de altfel și invitația a făcut-o fără să ne consulte !). Ne-a chemat seara pe toți conducătorii de divizii, sectoare și laboratoare, cerîndu-ne ca astăzi, între orele 10 și 12 dimineață, să fim în situația de a prezenta succint activitatea noastră științifică.

Acum e zece fără un sfert și tensiunea e destul de ridicată. Vlad însă nu mai sfîrșește cu glumele :

— Crezi că vor trece în revistă vreo gardă de onoare ? N-ar fi de loc complicat s-o constituim. Alegem vreo zece bărbați mai arătoși, fi îmbrăcăm în uniforme militare de gală din secolul trecut și onorul e asigurat...

— Excelentă idee ! aprobă cineva.

— Ce-ar fi să propunem și alegerea unei Miss Ciucas ? continuă Vlad. De-ar fi s-o selecționăm noi, cred c-ar ieși Anda Tiberiu, spre gloria președintelui. Dacă însă juriul va fi clidian... mă îmbrac în rochie și cred că voi fi pe gustul lor ; doar nu presupuneți că deosebesc sexele omenești !

Evident, glumele astea de bufon nu-s la înălțimea momentului care se apropie. Dar sunt foarte utile : mă bucur constatănd că liniștesc spiritele și descrețesc frunțile.

Prima sosire a unor extratereștri pe Pămînt se desfășoară în condiții destul de stranii. Se constată că, în prezența lor, nervozitatea oamenilor, și aşa foarte accentuată în epoca modernă, crește și mai mult. La primirea de la O.P., cîțiva însă au leșinat, nu se știe de ce, iar alții au avut diferite tulburări psihice, deși cunoșteau, prin intermediul televiziunii, imaginea oaspeților cosmici.

Cît de numeroasă este delegația clidiană ? se interesează cineva.

— Presupun că e alcătuită din toate cele 30 de făpturi Clida care au sosit pe Pămînt, răspund eu.

— Păcat că nu sunt 11 ! observă Vlad. Am putea organiza un meci de fotbal la nivel cosmic.

— Cu pseudopozii lor multipli, ne-ar bate la un scor astronomic ! remarcă un laborant.

— Asta în afară de cazul c-am socotit orice atingere hent, răspunde Vlad.

S-a așternut liniștea. Glumele au devenit parcă forțate și scopul lor „profilactic“ e acum evident pentru toți.

Deodată o ceată liliachie invadază încăperea. E o ceată ușoară, străvezie, aşa cum au descris-o și cei de la „Muzeul Omului“, iar cu cîteva zile în urmă delegația O.P.-ului care a întîmpinat clidienii pe cosmodromul din Islanda. Chipurile oamenilor capătă o paloare ciudată. Si brusc simt în mine un soi de... trepidație. Îmi privesc pielea miinii : vibrează ușor, de parcă aş fi în apropierea unei mașini arhaice, care lucrează cu fundația neizolată.

Voce lui Vlad răsună reconfortant :

— Tu ce crezi, Radule, negura asta viorie și vaga dîndială care ne-a apucat fac parte din protocolul clidian ?

— În orice caz sunt punctuali, constată eu, fără a putea să-mi stăpînesc tremurul. Este exact ora zece !

Ceața violetă este acum mai densă, de parcă soarele s-a ascuns după nori deși, iar peste complex a coborât o înse-

rare de pe alte tărîmuri. Oamenii din laborator au încremenit, iar cățiva dintre ei au ochii tulburi și fața trasă. Îmi aud bătăile singelui pînă în tîmpă, dar fac totul ca să nu-mi pierd cumpătul. Trebuie să vorbesc, să spun ceva.

— Dragii mei ! încep eu, văzînd că Vlad Chioară tace tocmai acum. Tot ce ne neliniștește astfel pe noi i-a impresionat și pe ceilalți pămînteni care s-au aflat în preajma făpturilor Clidei. Probabil că emit un flux, încă neidentificat, care explică cele ce se petrec. Unii dintre noi se vor simți, poate, destul de rău. Pe viitor, neajunsurile vor fi însă înlăturate, căci fluxul nociv va fi absorbit și deviat.

Plutim cu toții în ceață viorie.

Am simțămîntul ciudat că, dacă aş întinde mâinile ca niște aripi, aş zbura. Deodată — o bufnitură... Vlad a leșinat. Tocmai el ! Am televizorat imediat la centrul medical și l-au ridicat. Un cercetător mai vîrstnic are serioase greutăți de respirație și este la rîndul său luat din laborator.

Minutele trec și atmosfera e tot mai apăsătoare. Și eu respiro anevoie, dar continuă să vorbesc, ca să-i încurajeze pe ceilalți. Deodată, Vlad reîntră în încăpere. Păsește nesigur, dar față-i din nou sugubeață.

— Ei bine, nu m-au răpus. Nu renunț eu, în ruptul capului, la un asemenea spectacol ! A fost un simplu accident fizologic, trecător, în decor violet.

Ce senzații stranii ! Acum „simt” parcă o umbră intensă, undeva în spatele meu. O halucinație ? Un nod mi se urcă în gât și o durere ascuțită îmi săgețează capul. Dar nu vreau să mă pierd !

— Trebuie să ne spunem mereu că nu poate fi nimic rău, absolut nimic rău ! proclam eu, cu voce tare. Sunt ființe rationale, ca și noi, locuitori ai federației sateliților saturnieni. Au venit aici să ne cunoască. Fenomenele negative pe care le resimțim le provoacă involuntar, ca efect al procesului lor vital.

Oamenii mă ascultă, dar mulți au dus mâna la gât, ca pentru a îndepărta obstacolul care le stînjenește răsuflarea. E același „nod” pe care l-am simțit și eu.

Umbra neagră presupusă în spatele meu a crescut gigantică. Nu mă întorc, căci sănătatea mea nu e deosebită !

— Ei drăcie ! zice acum Vlad, cu o voce care se vrea sigură. Tineți-vă firea ! Frații săi au trimis o „iscoadă” la fereastra laboratorului nostru.

Mă întorc brusc.

Acolo, pe pervazul exterior al ferestrei, o mogilă deață, emanind vagi fluoresente, stă ghemuită. N-am știut niciodată că un violet poate fi atât de viu și atât de adînc !

Un fior îmi trece prin tot corpul.

Clidianul nu este mai mare decât o pisică. Corpul său are forma generală a unui ou, căm alungit, care pulsează continuu. Din „ou” apar și dispar mereu mici umflături. Uneori, aceste umflături se prelungesc în gigantici pseudopozi tentaculare. La partea superioară a corpului (dacă îl putem numi astfel), într-un fel de placă de o concavitate ovală, scîpesc sute de formațiuni cu aspect cristalin. Este „ovalul sensitiv” — cum a fost numit după primele contacte cu clidienii — cu funcții mixte: vizuale, auditive, olfactive, de recepție a undelor electromagnetice și a ultrasunetelor, ca și a vibrațiilor de altă natură.

Cu un efort deosebit, îmi stăpînesc neliniștea și caut să mă conving că fenomenele fizice pe care le resimt sunt trecătoare.

O muscă mi s-a așezat pe mină. Și ei îi vibrează aripile! Mă duc hotărît spre fereastră, urmat de Vlad și de alți cîțiva oameni din laborator, în timp ce ceilalți s-au refăs spre fundul încăperii. Cu cît mă apropii, ovalul sensitiv al clidianului, cu scîntierarea lui neîntreruptă, este mai fascinant. Mă fixeză, de parcă ar voi să mă hipnotizeze. Ei bine, fac aceeași lucru! Îl privesc cît pot de intens; poate că și pe el ochii mei îl intrigă și îl tulbură... Dar am impresia că nici nu mă vede.

Acum și-a strîns trupul de parcă s-ar pregăti să sară asupra noastră. Periculos!...

Pun în funcțiune micul meu cosmociberneton portativ — destinat comunicării cu făpturile Clidei — și deschid brusc fereastra...

Unde e clidianul!?

Mogildeață violetă a dispărut, s-a topit, ca prin farmec. A existat oare cu totul sau doar imaginea noastră a făruit-o? În încăpere nu pătrunde de afară decât aerul proaspăt al pădurilor de brad...

Ușa laboratorului s-a deschis larg.

Spre noi vin oameni și clidieni. Este Knut Jaspers, președintele Oficiului Planetar, vicepreședintele O.P., Feodor Roschin și, lîngă el, Adam Tiberiu. Grupul clidienilor se agită încocace și încolo, unii pășind, alții plutind prin aer. Văzuți de aproape, aduc ca formă cu niște delfini, dar cînd sar eu rezizire pe ciudatele lor membre motorii par niște mari petale liliachii bătute de vînt.

De ce nu ești acum aici, Grig, să-i vezi de aproape?!

Începem să comunicăm prin cosmocibernoanele traducătoare.

Eu prezint munca laboratorului, în timp ce „delfinii” se leagănă mereu, amețindu-mă. Sînt întrebăt și răspund — ori de cîte ori înțeleg întrebarea. Problemele purificării extreme

a substanțelor trezesc printre clideni un imens interes. Realizarea pozvirilor, bineînțeles, de asemenea.

Vorbind, mă simt mai liniștit. De altfel, se pare — paradoxal lucru — că efectele nocive ale prezenței clidenilor sunt mai slabe cind te află în imediata lor apropiere. Sau poate că ai noștri au adus „atenuatoare“.

Acum Tiberiu s-a angajat cu ei într-o converbire aprinsă despre perspectivele modelării și utilizării pozvirilor de tip G în domenii diferite... Îmi vine în minte istoria descoperirii Federației Clida :

Dintre toate problemele explorării Cosmosului, cea mai arătoare a fost fără îndoială aceea a formelor de viață extraterestre. Au fost elaborate, în această privință, cele mai variate ipoteze, încă din anul 1957, începutul erei cosmice. Treptat, pînă la sfîrșitul mileniului al doilea, navele teleghidate și apoi cele cu echipaj au lărgit aria investigării sistemului nostru planetar. După cum se știe, în Lună nu s-au găsit nici forme de viață, nici urme ale acesteia, în timp ce pe Venus s-au descoperit vietări inferioare, capabile să trăiască la temperaturi nebănuite de înalte. Pe Marte au fost descoperite, de asemenea, forme primitive de viață, mai ales microorganisme, dar și vestigiile unor vechi civilizații, dispărute cu peste un milion de ani în urmă. Ulterior, o mare surpriză a produs găsirea unor urme complexe de viață și chiar a unor ruine și inscripții pe asteroizi mici. S-a confirmat astfel ipoteza că aceste corpuri cerești provin din explozia unei planete mari, care se rotea, cu miliarde de ani în urmă, între Marte și Jupiter, și s-a ajuns la concluzia că aceasta fusese locuită de ființe rationale. Părea evident că, în sistemul nostru solar, oamenii sunt actualmente unicele făpturi superioare. Era „o ipoteză tristă, dar adevarată“, cum obișnuia să ne spună în liceu profesorul nostru de științe cosmice. „Din fericire — adăuga el invariabil, cu un zimbru — o serie de fapte o contrazic“. Printre acestea se numărau de pildă OZN-urile, „obiectele zburătoare neidentificate“, care intrigau de mai bine de un secol pe pămînteni.

Explorarea lui Jupiter și a sateliților săi a relevat fapte de un interes excepțional pentru astronomie — între altele descoperirea primei planete cu ocean de hidrogen —, dar sistemul jovian nu a adus în patrimoniul cosmobiologiei decît o serie de interesante microorganisme viețuind în mediu gazos. În sfîrșit, a venit rîndul lui Saturn. Planeta aflată la nu mai puțin de 1,43 miliarde kilometri de Soare a produs marea, neașteptata, revelație. Pe trei — mai exact în trei — sateliți saturnieni, și anume Enceladus, Hiperion și Japetus, a fost găsită „Federația Clida“. În anul 2067, prima navă cosmică terestră descinsă pe Hiperion a constatat să suprafâța e cu totul

pustie, dar aparatele de recepție înregistrau mesaje peste mesaje, de proveniență apropiată. Făpturile raționale se aflau undeva în preajmă, deși nu se arătau nicăieri. Și deodată, din adîncurile lui Hiperion, a țisnit o navă cosmică de forma unui bob de linte, o adevărată „farfurie zburătoare“. Cosmocibernoanele terestre au intrat în acțiune, au stabilit contactul, echivalență limbajelor.

Oamenii și clidienii au reușit să se înțeleagă. A reieșit că făpturile Clidei duc o existență subterană, în goulurile cavernicele ale celor trei sateliți. Iar acum — după patru ani de la cruciala descoperire — iată prima vizită a clidienilor pe Terra...

Îi privesc din nou. Continuă să discute cu Tiberiu despre pozviri. Vor să-i folosească și ei, problema alimentară creându-le mari greutăți.

Deodată îmi zboară la mogildeața ovulară de pe fereastră, cea care a apărut și apoi a dispărut ca o părere înainte de intrarea delegației în laborator. Părea de un violet mai întunecat decât clidienii din delegație. Profit de o pauză în discuție pentru a mă interesa de natura ei.

— Era un „dublu“, un „dublu“ al unuia dintre clidieni! îmi explică Jaspers, președintele Oficiului Planetar. În anumite imprejurări, clidienii se dedublează și-și trimit acest „alter ego“ în cercetare. Nu-i încă bine lămurit cum este constituit „dublul“. În orice caz, apare și dispare cu o ușurință de necrezut. Termenul de „dublu“ a fost luat din mitologia egipteană.

În trecere, o făptură din Clida m-a atins. Un curent puternic mi-a zguduit tot trupul și în fața ochilor mi-au jucat, cîteva clipe, scînteie multicolore.

Clidienii viziteză acum încăperile laboratorului, contemplă cu „ovalul sensitiv“ aparatele, le pipăie cu pseudopozii tactili. Sînt cam scunzi și nu ajung în mod obișnuit la ele, dar pot fie să zboare, fie să se înalțe pe pseudopozii motorii, care arată atunci ca niște picioroange elastice. Dacă vor, rămîn zeci de secunde suspenzați în aer, la o înălțime de doi-trei metri. Unul dintre ei a ajuns acum aproape de plafon. Cu ajutorul unui aparat ținut într-un pseudopod, studiază de sus laboratorul. Poate că ne filmează.

— Îndreaptă-ți gulerul! mă îndemnă Tiberiu. Se pregătește un jurnal de actualități!

Din nou dau explicații, răspund la numeroase întrebări. Cred că clidienii înregistrează răspunsurile noastre în niște aparate minusculă.

La urmă, Vrăjitorul îmi cere să fac o sinteză de zece minute: realizări mai importante și perspective. N-are de fapt nici un rost (am spus tot ce aveam de spus), dar mă su-



pun. Clidienii s-au adunat în cerc în jurul meu. În timp ce vorbesc, observ că vibrația mea și a celorlalți oameni, aflați în preajma lor a diminuat considerabil. Obișnuință sau apărate atenuatoare? În ce privește lumina violetă, a rămas la fel de intensă.

Au ieșit din laborator.

Rămînem cîteva minute tăcuți și nemîșcați, apoi cineva propune să suspendăm orice activitate. Tot nu mai simțem astăzi buni la nimic. Le explic însă că s-ar putea ca vizitatorii să revină, pentru a mai cere vreo explicație, poate sugerată de studiul altor sectoare ale complexului. Cineva observă că pentru acest lucru nu-i nevoie de noi toți. Și astă e adevărat! Pînă la urmă hotărâsc să rămînem în laborator numai eu, Vlad și un laborant. Ceilalți se duc să se odihnească...

Orele trec anevoie.

Persistența ceții violete dovedește, cred, că clidienii nu ne-au părăsit încă. Vorbit puțin, dar gîndurile și imaginile făpturilor Clidei parcă defilează, pe o pînză imaginară, în fața noastră.

Din nou, o mogildeață violetă s-a așezat la fereastră. Deschid geamul... și dispără, ca și prima dată. Dar de astă dată am fotografiat-o și imaginea dovedește că n-a fost vorba de nici o nălucire. În sfîrșit, un cercetător din alt laborator ne spune că clidienii se pregătesc de plecare; Knut Jaspers, președintele O.P., va mai rămîne, cîteva ore, la complex, căci are de discutat cu conducerea noastră.

Iată și racheta care îi va duce pe clidieni spre viitoarea etapă a călătoriei lor: „Centrul de comandă a vremii“ din Bengazi în Africa de Nord.

Același cercetător ne mai aduce vestea că Martin Onofrei lucrează de cîteva zile aproape neîntrerupt în laboratorul său. Unii spun că este pe cale să facă o nouă descoperire însemnată. Tiberiu n-a reușit nici măcar să-l aducă la prima clidienilor.

Un șuierat și racheta se desprinde de pe Pămînt. În numai cîteva clipe, ceața violetă începe să se destrame, pînă ce piere cu totul. Sîntem cu toții epuizați și nu dorim decît să cunoaștem cît mai curind îmbrățișarea liniștită a patului.

O ultimă glumă a lui Vlad despre clidieni ca leac al insomniei, nici nu mai este luată în seamă. Fiecare pornește spre camera lui, renunțînd la masă.

Pe drum, întîlnim numeroși cercetători ai complexului. Toți au luat-o, cu mers de somnambuli, spre locuințele lor. Mă ciocnesc aproape de Dan, care, cu o mină descompusă, îmi spune că are o durere de cap îngrozitoare.

...Eu locuiesc în pavilionul portocaliu, la marginea pădurii de brazi. Rămin cîțva timp la fereastra camerei mele. E ora șapte seara. Peisajul este de o limpezime neobișnuită, iar umbrele lungi ale pomilor par trasate cu pensula pe iarbă.

Înainte de a mă lungi în pat, simt o mincărime ușoară în cot. Vreo insectă în încăpere? Dau drumul unui jet insecticid. Mincărimea persistă, ba are chiar tendință să se întindă pe tot brațul. Îmi pun alcool și, în sfîrșit, mă simt ușurat.

Acum vreau să dorm. Aceeași dorință o au desigur sute de oameni din complex. Dar, deși obosala mi-a ajuns la paroxism, nu izbutesc să atipesc. Mințea mea rumegă neîntrerupt, cu intensitate, întîmplările zilei, într-un tumult răscolitor. Nu pot să uit mogîldeața ghemuită la fereastra laboratorului, fluturarea neîntreruptă a tentaculelor clidiene, chipurile palide ale cercetătorilor plutind în ceată violetă! Si mi se pare iar și iar că trupul îmi trepidează.

În sfîrșit, somnul se apropie. Imaginile trăite se estompează treptat, iar pleoapele devin neînchipuit de grele. Ce desfătare să te cufunzi în brațele lui Morfeu! În depărtare mai zăresc, prin fereastră, trei umbre. În balconul clădirii consiliului științific, siluetele președintelui Knut Jaspers, ale lui Tiberiu și Onofrei se deosebesc limpede. Oare lor nu le-o fi somn? Nu-s făcuți, ca și noi, din carne și singe? Discuția dintre Jaspers și Vrăjitor pare deosebit de vie. Gesturi largi, argumente și contraargumente. Încerc să adaptez cuvintele corespunzătoare și parcă-i aud. Mai întii pe Jaspers:

— Umanitatea cere de la voi eforturi tot mai mari! Depindem cu toții, zeci de miliarde de oameni, de succesul căt mai grabnic al cîtorva acțiuni, printre care „Operația Ciucăș”!

— Încă patru luni, Jaspers, doar atît! răspunde parcă președintele nostru. Omenirea va fi atunci salvată! Asta îți-o pot promite.

— Mai repede nu-i cu puțință?

Umbra lui Onofrei, greoaie și dizgrațioasă, îi dezaproba pe amîndoi. Aș jura că Ursu tace. Dar tacerea lui parcă vorbește, acționează, ca o stîncă prăbușită, în momentul și locul cel mai nepotrivit.

Ultimul lucru pe care-l observ, cu uluire, este un gest al lui Jaspers: se scăpină la cotul drept. Asta îmi amintește că și pe mine continuă să mă mânînce. Nu prea tare, dar destul de enervant. Curioasă coincidență!

Pleoapele îmi coboară iremediabil și alunec, în sfîrșit, într-un somn adînc, fără vise.

Somnul s-a „subțiat“ și am început să visez.

Visez și știu în același timp că visez. Imaginele, colorate intens, se perindă în fața mea. M-am prefăcut într-o cîrtiță cenușie și privesc uluit la ceea ce se petrece Eu-cîrtița sănă cocoțat pe un meteorit care rătăcește în Cosmos. Ca un bolide luminos trece prin fața mea o rachetă fotonică. La bordul ei sunt patru indivizi : Knut Jaspers, Adam Tiberiu, Martin Onofrei și eu-omul (nu cîrtița), adică Radu Soare. Pe o masă se află o tavă de aur, și pe ea zăresc o grămadă viscoasă. Părăsesc dintr-un salt meteoritul și mă aşez la un hublou al navei — exact așa cum a făcut măgiledeață violetă la fereastra laboratorului.

Racheta a ajuns pe satelitul saturnian Hiperion. Sîntem în imperiul făpturilor Clidei ! Coborîm. Tiberiu păsește solemn și sigur, cu un pas înaintea noastră. El poartă tava de aur. Pe ea, substanța viscoasă a început să vibreze. Înaintăm în ritmul unei muzici. Doar Onofrei strică din cînd în cînd solemnitatea, împiedicîndu-se de cîte-o ieșitură de stîncă. Mergem lent, dar fără oprire, ca niște roboți teleghidați, spre deschizătura imensă a unui tunel hiperonian.

— Cine sănțești voi ? răsună un glas monoton în cosmotraducător.

— Sîntem pămînteni, locuitori ai planetei a treia, răspunde grav Knut Jaspers. Aducătorii elixirului !

„Ovalele sensitive“ ne fixează hipnotic.

— Care e parola ? întrebă sever glasul din cosmotraducător.

— Viață veșnică ! răspunde Tiberiu.

— Treceți !

Înaintăm repede prin tunel, pe un trotuar rulant. Înotăm în lumina violetă, care devine tot mai puternică. Acum tunnelul cilindric se largeste și se preface în peșteră, iar peștera devine tot mai imensă. Ne apropiem cu mare viteză de o piață. În mijlocul ei se găsește un con portocaliu, înalt de sute de metri. Pe el se află nenumărați clidienci, așeași ca niște albine pe un fagure.

Trotuarul rulant ne poartă, printr-o estacadă aeriană, spre vîrful conului. Acolo sunt trei clidienci, trei ouă violete și fluorescente, care poartă în partea superioară a trupului, deasupra „ovalului sensitiv“, un fel de moț argintiu.

— Ce-ați adus voi, pămînteni ? întrebă unul dintre clidienci.

Coborîm de pe trotuar și Tiberiu înaintează cu tava ridicată la înălțimea capului.

— Aducem Pozvirul G.7. Nimici nu va mai suferi de foame de acum înainte, nici la voi și nici la noi.

Masa de pozvir de pe tavă freamătă, se agită neîntrerupt. Un fior intens trece prin mulțime și zgomote confuze se ridică de pretutindeni.

— Sînteți siguri de creația voastră ? întreabă unul dintre clidieni.

— Acesta este miraculosul P.G.7. ! strigă Adam Tiberiu. Aveți incredere în el. Vă dăruiește viață, clidieni ! Am construit materia vie !

Cuvintele reverberează în ecouri largi și profunde...

Zburăm înapoi spre Terra. Minute, ceasuri, zile la rînd. Conduc ferm nava spre cosmodrom. De undeva, de jos, din spate peninsula Yucatan, se aude cum cineva strigă răgușit :

— Bine ați venit, mesageri ai Pămîntului !

Nava a pătruns într-un nor alb și se leagănă ca într-un vast hamac atmosferic, printre mii de frunze de palmier ridicate de o trombă în înalțul cerului. Și deodată frunzele se transformă în hoituri de animale mici : căței, pisici, șoareci, păsări. Încerc să le ocoleșc, dar mă lovesc mereu de ele.

— Încetiniți, altfel vă veți zdobi de Pămînt — răsună o voce. Vi s-a defectat pilotul automat.

Mă reped ca nebun la tabloul de comandă și preiau controlul navei.

Balansul este tot mai puternic și abia reușesc să mă mențin pe scaunul de pilotaj. Tiberiu și Onofrei, parcă adormiți, se clatină și se lovesc unul de altul. „Două vinețe de fier“, poate „două trufii“ — îmi vine în gînd și, nu știu de ce, acest episod neînsemnat mă întristează îngrozitor.

...Deodată, o zguduitură puternică, de astă dată reală, mă aruncă cît colo și cad pe podea, trezindu-mă.

Tot 1 august.

Neliniștea medorobotului

Am căzut deci din pat, în camera mea de la complex.

Afară s-a luminat de zi, și prin geamul larg deschis vîntul puternic a mînat în încăpere zeci de frunze de fag. Este ora opt dimineața. Rar mi se întîmplă să mă scol atât de tîrziu ! Îmi vine în minte visul și-ncep să rîd. În cîte săn tem ? 1 august ! Ce-mi spune asta ? În primul rînd, că e duminică. În al doilea rînd, că trebuie să mă reped pînă la Centrul sanitar de la Vălenii de Munte, fiindcă am întîrziat rău de tot examenul medical periodic.

În timp ce iau micul dejun, îmi dau seama că indispoziția care a însotit sfîrșitul visului nu m-a părăsit. Am ne-

voie de o doză de muzică perfect adaptată stării mele sufletești. Mă duc la dulapul unde țin micul automat muzical, cît un ceas de mină. Aplic pe cap palpatorul acestuia și sănă instantaneu „analizat“. Peste cîteva clipe, piesa muzicală cea mai potrivită pentru starea mea psihică răsună în difuzor și efectul este excelent...

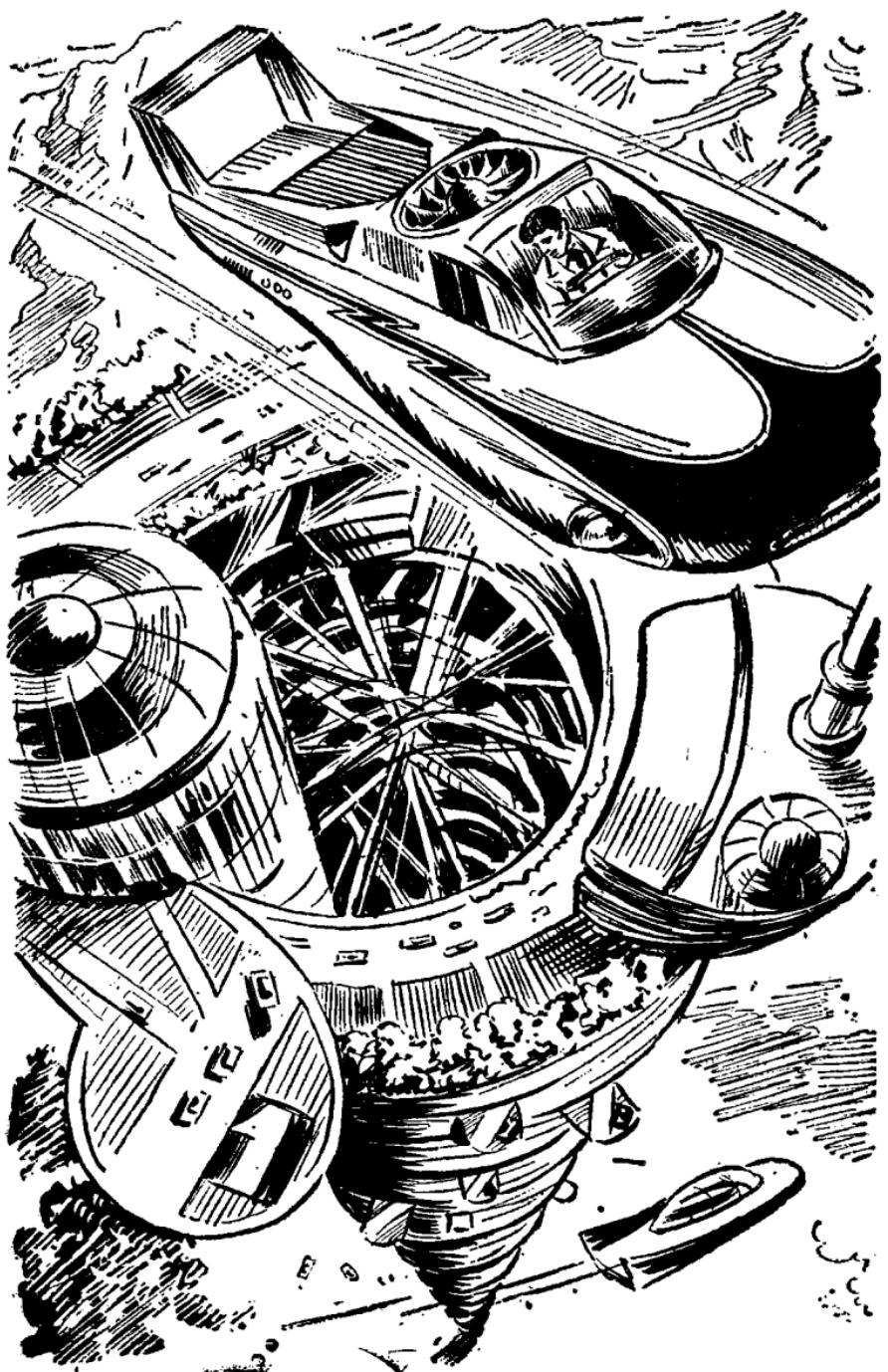
Decolez ușurel cu omnimobilul. După cîteva minute, valea Teleajenului e un fir de ață albăstrui, care serpuiește la picioarele mele. Zbor spre sud, fără să mă grăbesc. E o zi foarte frumoasă, iar munții sănă inundați de soare.

Relieful are forme singulare. Între valea Buzăului și cea a Prahovei, munții sănă de mică înălțime și puternic împăduriti : un relief domol, odihnitor de privit. Această ambiante este dominată de masivul Ciucașului, aflat în centrul zonei, cu piscuri ce se apropiu de două mii de metri, cu un relief variat, în care sănă vizibile curioase formații carstice. Culmea principală a masivului are forma unui arc, cu deschiderea spre sud. Din cele două mari noduri alpine — vîrful Ciucaș și culmea Stîncoasă — se desprind numeroase ramificații. Spre est, munții Zăganul-Gropșoarele, cu stîncări masive, ferăstruite, scăpesc orbitor în bătaia razelor soarelui.

Zbor acum peste cel mai sudic pisc al Ciucașului, vîrful Clăbucet. Iată-mă și deasupra locului unde Teleajenul și Telejenelul își unesc apele. Mai jos de Mineciu-Ungureni începe zona dealurilor, care se întind pe suprafețe din ce în ce mai mari. Pe terenuri întinse, aici se cultivă cereale în bazine de apă cu săruri nutritive, obținându-se cîteva recolte pe an. Livezile ocupă și ele vaste terenuri.

Am trecut de Vălenii de Munte, o urbe specifică modernă. Orașul pare o făptură vie, cu construcții în formă de spirală, de atomi, de flori, de ciorchini, de arbori. Circulația se face pe sus, prin largi estacade care leagă clădirile între ele. Pe o platformă imensă, suspendată de cabluri între mai multe construcții, s-a amenajat un parc, cu un lac în apele căruia se leagănă bărci.

La sud de Văleni îndrept omnimobilul spre o construcție de o formă deosebită de interesantă. Pe niște piloni înalți, argintii, se sprijină o clădire sinusoidală, ca un șarpe uriaș, încremenit într-o înălțare neverosimilă spre boltă. Construcția este mai îngustă, mai lată, uneori atingând un diametru de 200—300 de metri, acolo unde se află centrele comerciale și clădirile publice. Din loc în loc, o perete de tuburi argintii ies pieziș din corpul construcției. Sunt antenele care asigură transmiterea energiei electrice fără cablu, la distanțe foarte mari. Aduc cu niște străjeri făcuți să vegheze asupra existenței celor cinci sute de mii de locuitori ai acestei clădiri-oraș, de aproape trei kilometri înălțime.



Omnimobilul se lasă în pe o terasă de aterizare, o piațetă unde circuli printre plantații exotice decorative. Trec de marele teatru de amatori, apoi de biblioteca de literatură cosmică și iată-mă în fața centrului sanitar. Aci am „fișa permanentă“.

Termenul în care trebuia să mă prezint la examenul lunar a trecut de mult și sunt săcăsi de gîndul că mi se va face „morală“. Cobor cu liftul la etajul 26.

Am ajuns. Într-un hol mare, decorat cu tot felul de imagini anatomici și medicale, se află fișierul automat.

— Fișa XHM-32! rostesc eu, de îndată ce am ajuns în dreptul unui cilindru rotitor.

Un glas sec, de robot, îmi răspunde :

— Radu Soare, ai o întîrziere de patru zile și ești pe deasupra în recidivă. Data viitoare vei fi sancționat.

Exact cum mă așteptam! Ce-ar fi răspuns la asta prietenul meu Vlad? Încerc o ironie, deși sunt convins că față de mașină n-are nici un sens:

— „Sancționat“, automatule, și cum anume? Poate că-mi veți interzice accesul în centrul sanitar și mă veți trimite să joc baschet. Rău n-ar fi, dar n-am decât o înălțime de 1,78. Or, la baschet, dacă nu treci de 1,90 metri, știi și tu...

Spre surprinderea mea, automatul răspunde :

— Mai multă seriozitate, Radu Soare!

— Bravo, papagal evoluat! replic eu, mai mult din dorință de a rămîne cu ultimul cuvînt. Dar mașina reacționează și de această dată :

— Insultîndu-mă, insultî și întreaga noastră rețea sanitară.

Felicitări! Grozav se mai perfecționează de la o zi la alta mașinile astea! Ca minîne o să înceapă să plingă dacă le jignești, sau — după dispoziție — să-ți ardă o palmă. Pe cînd însă mașini care să răspundă la o glumă printr-o glumă sau care să-ți descrețească fruntea povestindu-ți anecdotă?

— Poftim zarul! spune acum fișierul vorbitor. Du-te în cabina 3 156 D.

Un obiect galben, cubic se rostogolește, printr-un jgheab, pînă în fața mea. Îl iau și pornesc din nou spre ascensor. Acum trebuie să urc opt etaje. În drum spre cabina indicată, simt din nou, pentru prima dată astăzi, mîncărîimi în mîna dreaptă, apoi și pe piept. Ce naiba!? Vreun păianjen care s-a strecurat pe nesimțite sub cămașă...

Mă asez pe scaunul din fața bioanalizorului și introduc zarul într-un orificiu pătrat. Acest zar reprezintă de fapt întreaga mea „istorie medicală“.

Aplec capul înainte, lipindu-mi fruntea de un arc metalic. Întind mîna spre o deschizătură a combinei și o las într-un lăcaș anume pregătit. Acum robotul medical poate să mă examineze.

Un zbirniit ușor arată că instalația lucrează din plin. Mașina mă studiază din toate punctele de vedere — îmi ia temperatura, îmi analizează singele, îmi face electrocardiograma și encefalograma, stabilește ritmul proceselor vitale, metabolismul, caracteristicile principale ale funcționării differitelor organe, determină substanțele care îmi lipsesc și cele care îmi prisoesc, măsoară tonusul meu nervos, determină nivelul și însușirile biocurenților pe care îi emit organele corpului meu ș.a.m.d. Totul sau aproape totul se desco- peră și deci se poate preveni în fașă.

Peste zece secunde, o bilă de mărimea unei nuci ieșe dintr-un orificiu al aparatului. Iat-o în fața mea, pe o tăviță, împreună cu un pahar de apă minerală. Îi sparg coaja subțire între dinți și îngheț conținutul, destul de gustos. Știu că acum „bilanțul” meu biologic se va îmbunătăți, căci medorobotul mi-a oferit, într-un concentrat, tot ceea ce îmi lipsea. Presimt însă că va urma o ușoară dădăceală.

— Examenul medical s-a sfîrșit! începe, într-adevăr, mașina. Stare în general bună. Se vede efectul pozitiv al muncii perseverente și al sporturilor practicate. În ultima lună — un oarecare exces de efort intelectual, care nu trebuie repetat. În ce privește analizele medicale au dat rezultate normale. Evită agitația. O viață mai ordonată, mesele mereu la aceeași oră și, neapărat, minimum opt ore de somn.

— Mulțumesc! S-a sfîrșit?

— Nu! spune spre surprinderea mea medorobotul.

— Ce mai este?

— Vei rămâne sub observația noastră. Ești suspect de un proces incipient de aldoză.

— Aldoză? Asta ce mai e?

— O inflamație a țesuturilor superficiale, probabil de natură alergică.

— Și ce trebuie să fac?

— Ti-am și administrat un medicament, foarte eficient, în amestecul pe care l-ai înghițit adineaori. În afară de aceasta, peste trei zile revii neapărat la vizită.

— Atât de curind?

— Dacă nu vii, te aducem.

— Nu-i de glumă! remarc eu. Am ajuns să trăim sub teroarea mașinilor!

— În folosul vostru!

Dau să plec, dar medorobotul mă mai întreabă:

— Nu simți nimic deosebit?

— Mincărimi! răspund eu, convins că arunc o vorbă la întîmplare.

— De cind? mă chestionează mașina.

— De ieri seară.

— Unde te mănincă ?  
— În brațul drept și pe piept.  
— Ce s-a întîmplat ieri la complex ?  
— Am primit vizita făpturilor Clidei. Dar nu văd nici un fel de legătură...

Medorobotul nu comentează. Spune doar :

— Acum s-a terminat.

— Ba nu. Uite că acum continui eu : „Aldoza“ de care vorbești are vreo legătură cu mîncărimele ?

— Aldoza ta se manifestă într-o zonă mai întinsă decit mîncărimele. Am constatat-o, de pildă, și la urechea dreaptă. Dar este probabil cauza mîncăriniilor. Dorești să mai comunici ceva medicului șef ? mă chestionează mașina.

— Comandantul vostru e tot o mașină ?

— Nu, e un om.

— Transmite-i un salut cordial de marinar și urări de succese tot mai mari în profesiune !

Liftul mă duce repede spre piața-terasă, unde mă așteaptă omnimobilul. O iau spre nord, deasupra văii Teleajenului. Zbor de data aceasta ceva mai spre apus și curind sub mine se află Muntele Sfîntului Ilie. Cîteva minute mai tîrziu ajung peste depresiunea Cheii, o întindere netedă, cuibărită la poalele Zăganului.

Iată-mă înapoi la complex.

Pe terenul de volei mă întîlnesc cu Vlad. Și el are mîncărimi, dar i se pare ridicol să dea vreo importanță acestei bagatele. Cînd îi spun că medorobotul s-a declarat „îngrijorat“, rîde în hohote. Formăm echipele și jucăm, bine dispuși. În cursul pauzei îi relatez pe larg despre cele afiate la centrul sanitar.

— Aldoza ! exclamă el, cînd aude de diagnosticul prezentativ care mi-a fost pus... Dacă ai da importanță tuturor fleacurilor ăstora, ai deveni ipohondru. Eu cred că mîncărimele sunt de origine nervoasă. Clidienii ne-au furnizat senzații tari. Și cum scoarța cerebrală hotărăște de fapt cam totul...

Partida de volei se desfășoară într-un ritm îndrăcit și mă face să uit cu totul de mîncărime. Abia seara, cînd mă dezbrac, constat că pe mîna dreaptă și pe piept mi-au apărut minusculle pete roșii, care alcătuiesc, prin alăturare, un soi de zone roz. Și urechea dreaptă mă mănincă !

Chem la televizofon cîțiva colegi. Nu, n-au nimic similar. Unul dintre ei a auzit însă că la Divizia de Construcții trei însi au eczemă și mîncărimi. Vorbesc și cu Vlad. I-au apărut două pete mari, roșii, la subsuoara dreaptă.

Am orăare să fiu bolnav ! Dar să sperăm că nu-i nimic serios și mai ales că nu voi ajunge sub oblăduirea medicilor.

### 3 august. Carantina

Vestea a căzut ca un trăsnet din senin.

Am dorit un cordon sanitar, o carantină care să ne frească de turiști și de alții intruși? Ei bine, s-a instaurat! Și tocmai astăzi dimineață mă chemase Grig la telefon: voia să vină să mă vadă și, evident, să viziteze complexul! Urma să sosească la prinz. Cind colo, ordin: nimeni nu mai ieșe, nimeni nu mai intră, ca-ntr-o leprozerie...

A doua zi după vizita mea la centrul sanitar de lingă Văleni, în complex mișună de oameni care se pling de măncărimi. Unii își rup pielea de pe ei scărpîndu-se. Cîțiva fac chiar temperatură. La majoritatea celor atinși pulsul este foarte accelerat și o transpirație intensă îi face să sufere. În cîteva cazuri, la aceste simptome se adaugă violente colici de ficat și vărsături. Doi cercetători au trebuit să fie internați în micul nostru staționar.

Medicii complexului nu izbutesc să pună diagnosticul — fapt cu totul neobișnuit pentru vremea noastră. Medoroboturile sănt și ele neputincioase. Au fost aduși medici din București și din alte capitale ale Europei, dar fără folos. Un lucru este totuși clar pentru toată lumea: fenomenele s-au ivit după vizita clidiană!

În mijlocul neliniștii produse de această maladie — o veste bună. Martin Onofrei a izbutit să producă pozviri cu înmulțire ultrarapidă, de 3—4 ori accelerată față de cea obișnuită! Deși virusurile sale nu sănt încă de spăta P.G. 7 în deplinătatea ei, succesul obținut are o mare însemnatate practică pentru „Operația Ciucas“: înseamnă că atunci cînd vîm avea în sfîrșit „pozvirul Tiberiu-Onofrei“, cum i se spune tot mai des în revistele de specialitate, procesul de producere a albuminei alimentare va putea fi mult grăbit. Noutatea a fost anunțată chiar de Adam Tiberiu, în cadrul unui consiliu științific (oare de ce consiliile se țin acum mai des?!). Vrăjitorul l-a felicitat călduros pe Ursu.

S-a mai discutat despre progresele obținute de Divizia de Construcții, care a început să edifice, în stil mare, clădirile necesare viitoarei producții industriale de P.G. 7: benzi de transport a albuminei virotice, linii automate de fabricare a produselor de consum, depozite, rampe de încărcare și.a.m.d. Dar a prezentat și el noi tipuri de alimente, de o mare complexitate, obținute recent din pozviri cu diferite adaosuri. E vorba de alimente imitînd la perfecție pe cele naturale: ouă, icre, stridii, biscuiți, alune, zahăr, pastramă, frîscă și altele! Dacă de gustat nu pot fi gustate, fiindcă adevaratul P.G. 7 nu există încă, în schimb miroslul mostrelor

care ne-au fost prezentate este foarte îmbietor. Dan visează să deschidă peste cîteva luni un „restaurant demonstrativ“ lîngă Pasul Bratocea, unde cele mai reușite dintre produsele sale vor fi oferite turiștilor. Cîțiva membri ai consiliului îl iau peste picior, dar Adam Tiberiu găsește ideea excelentă. Mie, personal, restaurantul mi se pare un nonsens. Alimentele din P.G. 7 nu vor mai avea nevoie de „reclamă“, cu condiția să fie hrănitoare și acceptabile ca gust.

Spre surprinderea mea, pe la sfîrșitul ședinței își face apariția fratele meu, Toma Soare. Intră abia trăgîndu-și răsuflarea, scuzîndu-se că a întîrziat — ceea ce de fapt la el nu-i de loc neobișnuit. Se pare că a fost convocat de Adam Tiberiu, ca expert în agrochimie; construcția unor alimente sintetice cere rezolvarea de probleme chimice similare cu cele studiate de această știință.

Tiberiu este vizibil indispus de întîrzierea lui Toma, căci punctualitatea constituie pentru președinte un cult. Ca sanctiune, îi limitează fratei meu comunicarea pe care urma să o țină la un sfert de oră și-l roagă să prezinte în scris eventualele considerente suplimentare.

Toma mă surprinde de astă dată plăcut. Vorbește interesant și sistematic, prezentind datele cele mai noi și făcînd sugestii concrete pentru rezolvarea problemelor de prelucrare a albuminei sintetice. Niciodată nu l-am auzit desfășurînd o argumentație atât de clară și de precisă, expusă pe deasupra atât de însuflețit și de frumos. Probabil că a făcut o „pasiune“ pentru ideea creării alimentației virotice și cum el, spre deosebire de mine, e în toate un mare sentimental...

Cel mai entuziasmat este însă Dan. Ia cuvîntul și cere Vrăjitorului ca Toma să râmînă timp de două-trei luni la complex, lucrînd în laboratorul său. Președintele se declară de acord, și fratele meu acceptă, la rîndul lui, fără ezitare. De altfel, dat fiind carantina, tot n-ar putea să plece imediat. Va să zică, vom fi împreună! Dan îl asaltează pe Toma cu zeci de întrebări, dar Tiberiu îl roagă insistenț să le amine pentru după ședință. Acum îmi dau seama că Dan și Toma se potrivesc foarte bine. „Amîndoi sunt niște exaltați! — va spune probabil în curînd despre ei Ursu.

Şeful producției stației pilot, Andrei Mereuță, un individ slab și osos, propune să se ia urgent în discuție boala care s-a ivit, dar președintele ne uimește pe toți refuzînd să o facă.

— Problema aparține medicilor, argumentează Vrăjitorul. Sunt convins că totul se va rezolva cu bine și foarte curînd.

— Probabil că n-ați fost de loc incomodat! observă, nemulțumit, cineva.

Drept răspuns, Tiberiu își deschide mineca cămașii și pe antebraț apare o pată roșie, prelungă.

— Să nu dramatizăm excesiv lucrurile ! spune el apoi, o expresie pe care nu i-o aud pentru prima dată. Activitatea complexului nu e doar cu nimic afectată...

De data aceasta, Onofrei e de acord cu el.

— Mult zgromot pentru nimic ! spune Ursu, lapidar. Să ne vedem mai bine de treabă. Nu cred că mîncărimele au vreo legătură cu clidienii... Doar au fost și la Paris, și acolo nu se scarpină nimeni din pricina lor.

Fiul său, Vasile, este însă de cu totul altă părere. Nu ia cuvîntul, dar spune destul de tare ca să se audă : „Și ce-o să ne ajute politica struțului ?“

Propunerea lui Mereuță e pusă la vot, dar punctul de vedere al președintelui întrunește o majoritate covîrșitoare. Și eu l-am sprijinit. Nu știu de ce, dar discutarea maladiei în consiliu mi s-ar părea că echivalează cu o îngenunchere. Ar însemna că recunoaștem că ne-a lovit o năpastă de care nu mai știm cum să scăpăm. Or, deocamdată, cel puțin, cei mai mulți dintre noi își continuă normal munca științifică în cadrul „Operației Ciucăș“ și s-ar putea prea bine ca miine-poimiine așa-zisa „aldoză“, sau cum i se va spune, să constituie doar o amintire neplăcută, carantina să fie ridicată ș.a.m.d.

În orice caz, clidienii ne-au lăsat o „amintire“ !...

Pentru prima dată ia cuvîntul și Anda Tiberiu, „regina noastră“, cum a botezat-o Vlad. A fost invitată să prezinte un scurt referat despre perfecționarea studiului pozvirilor la microscopul electronic și se achită foarte onorabil. Vorbește cu prestanță, convingător. Se trece apoi la citirea unei scurte informări despre situația financiară a complexului.

În ce mă privește, contemplu spectacolul tragic-comic al efectelor subiective ale mîncărimerilor. Unii le suportă cu stoicism, ca Vrăjitorul ; numai după mimica lor ghicești cîteodată că grozav ar voi să-și ușureze neplăcerea scăpinindu-se în voie. Alții se scarpină pe ascuns, cu discreție, sperînd să nu se observe sau fac diferite mișcări ale corpului, care le sunt probabil de folos. În sfîrșit, sunt și alții care procedează deschis, cu îndîrjire, cum este, de pildă, Martin Onofrei, care e tot timpul cu unghiile însipite în ceafă. Priveliștea ar fi destul de caraghioasă, chiar hazlie, dacă n-ar exista o oarecare teamă că lucrurile vor evoluă rău. Oamenii aceștia, atât de culți, atât de serioși, mulți dintre ei specialiști de renume mondial, sunt parcă scormoniți de un curent subteran și nevoiți să se foiască asemenea unei turme de mai-muște atacate de un roi de insecte.

Vlad Chioară termină un desen reprezentând pe membrii consiliului în cele mai caraghiuase poziții, luptîndu-se cu suferința lor. Dedesubt e scris, cu litere roșii: „Apocalipsul scărpiniatului“. Masa ovală a consiliului, scaunele, sticlele de apă minerală se scarpină și ele în desen. Iar undeva, în fund, pe pervazul unei ferestre, o făptură din Clida hohotește pînă ce din „oul“ violet sare, cu scîntei, gălbenușul.

În sfîrșit, informarea financiară e gata, votăm cu docilitate și președintele ridică ședința.

Martin Onofrei, la care a ajuns tocmai desenul, îl contemplă îndelung, fără să clipească. Acum se apropie de Vlad. Pe față lui — nici un suris. Să se fi supărat?

— Tu știi că eu caut o logică în toate, Chioarule! începe el.

— Astă-i firesc și îmbucurător, aprobă Vlad. Chiar cînd e vorba de umor.

— Tocmai de aceea, continuă imperturbabil Ursu, vreau să afli de ce m-ai făcut scărpindu-mă cu pseudopozi clidiene și încă cu zece tentacule! Dacă-i o ornamentație gratuită, n-are nici o valoare expresivă și te-ăș sfătui s-o suprimi imediat. Caricatura înseamnă adevăr și încă într-o formă foarte acută, hipertrofiată.

— Să vedeți, lămurește mucalit Vlad, m-am gîndit că față de violență cu care acționați împotriva mîncărimilor, două mîini nu vă pot fi de ajuns. Folosiți deci cu încredere experiența înaintată a extratereștrilor...

— Cum de nu m-am gîndit la explicația asta, tinere! ? Bine. Așa merge. Ne-ai prins pe fiecare într-o atitudine caracteristică. De mult îmi spuneam că ar trebui să deschizi o expoziție de caricaturi, care să schițeze istoria complexului. Numai prostii și vanitoșii se vor supăra, iar celor înțelepți le va fi de un real folos.

Ne răspindim fiecare la munca lui. De fapt, situația nu poate fi considerată gravă. Din 483 de oameni care alcătuiesc personalul complexului, doar șase au afecțiuni mai serioase. Trăim și lucrăm mai departe, ca și cum nimic nu s-ar fi întîmplat.

Mulți regretă însă că tocmai complexul nostru a fost ales pentru nefericita vizită clidiană. Tiberiu are nefndoicelnic o serioasă răspundere în această privință.

12 august.

Flagelul

Carantina mă îndispune rău de tot. Din păcate, altă soluție nu a existat. Boala a atins peste 80 la sută din personalul complexului și e aproape sigur că este conta-

gioasă. Numărul cazurilor care au necesitat internarea a atins astăzi 58.

Spitalizarea se face acum într-un sanatoriu nou, care a fost construit într-o singură zi, prin telecomandă, de către OMCU (Organizația Mondială pentru Construcții Ultrarapide). A venit și o echipă voluntară de medici renumiți, care va studia boala și va îngriji de bolnavi. Sunt opt doctori, care completează grupul celor ce deserveau înainte complexul. Gestul noilor veniți este foarte frumos, căci se închid cu noi în capcana în care suntem prinși.

Un alt sanatoriu, aflat în afara complexului, lângă Văleni, adăpostește și izolează pe cei 82 de oameni care au avut ghinionul să ne viziteze după izbucnirea bolii. Majoritatea lor au de acum simptomele respective. Printre ei se numără însuși Knut Jaspers, președintele Oficiului Planetary.

Dacă facem abstracție de sentimentul neplăcut că nu putem părăsi complexul, nu ne lipsește nimic. Zilnic, aerotransportoarele ne aprovizionează cu tot ce avem nevoie. Cind ascultăm emisiunile de radio, își dai seama că ne aflăm în centrul preocupărilor întregii lumi. Sîntea însă contaminați de o boală necunoscută!

Chiar cei care nu au o formă serioasă a bolii sunt chinuiți tot mai rău de mîncărime în zonele inflamate și au pe deasupra simptome caracteristice unei maladii de ficat (poate de aceea i s-a spus în ultimul timp maladiei „hiparinoză”). Și fiindcă este vorba de o boală care afectează ficatul, am ajuns cu toții nervoși, iritabili, ceea ce duce la încordări și certuri destul de frecvente.

Din păcate nu suntem destul informați despre evoluția maladiei. Astă seară vreau neapărat să aflu mai precis cum stau lucrurile și de aceea m-am hotărît să mă duc la sanatoriu : printre medicii voluntari este și un prieten al meu, hematologul spaniol Alfredo Doria.

Sanatoriu nou este o clădire scundă, cu numai un etaj, finisată la exterior în culori pastel, plăcute și odihnitoare. Portarul automat vrea bineînțeles să mă opreasă, dar am o placere deosebită să-l păcălesc, cam în același fel cum am făcut-o mai de mult cu ușa încuiată a sanctuarului. De ce să nu intrăm aici ? Poate că să nu-i tulburăm pe medici în activitatea lor ? Suntem însă siguri că Alfredo va fi bucuros să ne revedem. Numai să-l găsesc ! Ușa unui salon de bolnavi se deschide. Doi oameni zac acolo, față în față, în paturile lor. Unul dintre ei are mari pete roșii și cafenii pe față, celălalt este de o paloare îngrozitoare.

Ușa s-a închis și grupul de medici ieșit din salon vine acum spre mine, de-a lungul corridorului. Alfredo Doria este printre ei. În sfîrșit m-a zărit și ne îmbrățișăm cu căldură.

— Bravo, Alfredo ! ii spun eu. Sint bucuros că ai venit aici. Cavalerismul este la înălțime printre voi, medicii.

— Asta ne e meseria ! spune el, modest. Si adaugă : Vrei probabil să afli vești, nu-i aşa ?

— Firește ! confirm eu.

— Perfect. Într-o jumătate de oră, contravizita se va termina. Așteaptă-mă în cabinetul meu, la camera nr. 23.

Cabinetul lui Doria este o cameră mică, plină de reviste medicale și aparate. Îmi recunosc prietenul în ordinea exemplară care domnește aici. Ca să nu mă plăcătesc, dau drumul radioului-inel.

În acest punct al relatării se situează însemnarea privitoare la „bolnavul evadat”, care precede aceste amintiri și care m-a îndemnat să le aștern. Nu voi reveni asupra ei, căci sunt încredințat că oricare dintre cititorii „pseudojurnalului” meu va ști s-o integreze în istorisire.

Alfredo e acum în fața mea, în cabinet. Își ridică fruntea și zîmbește. Are o față rotundă, jovială. căreia mustața subțire îi dă o notă aparte. Ochii mari, albaștri, exprimă candoare și generozitate.

Avem atîtea lucruri de discutat, despre prieteni, despre munca fiecăruia, despre proiectele de viitor ! Cum este și firesc, ajungem însă curind la „hiparinoză”.

— Maladie necunoscută, agent patogen cu totul neobișnuit ! rezumă Alfredo situația. Mașinile și oamenii sunt la fel de neputincioși.

— Observația clinică ce spune ?

— Sint afectate în primul rînd ficatul și vezicula biliară. Avem două cazuri în care s-a ajuns la icter.

— Si care e evoluția ?

— În cel mai bun caz, staționară. Nu am obținut încă la nici un bolnav vreo ameliorare. Căutăm să întărim organismul și să aplicăm un tratament simptomatic ; ungem, de pildă, regiunile inflamate cu substanțe calmante. Uneori evităm agravarea.

— Si tu crezi că clidienii ne-au adus boala ?

— E plauzibil. În orice caz, o legătură trebuie să existe...

— Ați încercat inocularea bolii unor animale de experiență ?

— Li s-a injectat sînge de bolnav. Dar boala nu s-a transmis... Boli dintre acestea, continuă Alfredo, se stîng uneori tot aşa de repede cum au apărut. Trebuie să-i desco- perim originea cit o avem sub ochi, pentru ca s-o prevenim pe viitor.

— Să sperăm că atunci cînd veți avea rezultate concrete și importante o să le comunicați tuturora...

Pe scurt, care sunt după părerea ta perspectivele ?

— Perspectivele ? În secolul XXI o boală nu poate ră-mîne mult timp un mister. Problema este cît va dura pînă ce-i vom da de hac. Asta depinde în primul rînd de noi, de medicii cercetători...

Alfredo îmi vorbește apoi amănunțit despre investigațiile întreprinse pînă acum. Mare lucru nu s-a prea realizat.

14 august.

„Contraofensiva“ psihică

Evenimentele se precipită.

Astăzi, la ora 5 dimineața, Dan mă trezește din somn, chemindu-mă la televizofon. Radioul a anunțat o veste importantă și îngrijorătoare : hiparinoza se extinde în afara complexului nostru !

La Centrul de comandă a vremii (C.C.V.) de lîngă Bengazi (Libia), au fost înregistrate ieri 12 cazuri ! Or, tocmai la C.C.V.-Benghazi s-a dus, de la noi, delegația de clidieni. Deci e limpede că clidienii sunt cei care ne-au adus nenorocirea ! Dar cum ? Bineînțeles că s-a instaurat și la Bengazi carantina și acum va începe, firește, „vînătoarea“ după toții cei care au fost în ultimele două săptămîni la C.C.V. și pot fi deci presupuși contaminați.

Aș vrea, Grig, ca, parcurecînd aceste rînduri, să-ți dai seama de toată grozăvia pe care a reprezentat-o hiparinoza. Complexul era punctul cel mai grav lovit și nu știam ce se va întîmpla de acum înainte. Poate că îmbolnăvirile de la Bengazi reprezentau începutul răspîndirii bolii pe întreaga planetă. Nu ne găseam oare la începutul unei mari calamități, a unui flagel care avea să cuprindă continentele, asemenea ciumei sau holerei de altădată ?

La sanatoriul nostru sunt internați acum 121 de bolnavi, un sfert din efectivul complexului ! Cîțiva dintre ei au ajuns într-o stare foarte critică, medicii înclinînd spre grefarea unui ficat sintetic. S-au produs și cîteva cazuri inexplicabile de orbire — să nădăjduim temporară.

La masa de prinz se nimerește să stau lîngă Alfredo. Oboseala e vizibilă pe fața lui și, din cînd în cînd, buzele î

se mișcă fără să rostească vreun cuvînt: admonestează interlocutori necunoscuți mie, vorbind singur.

— Bolnavii noștri sunt tot mai dificili. Nervii le sunt zdrunçinați, îmi mărturisește el. Nu ne ascultă, sunt mereu nemulțumiți, se iau la harță între ei...

— Medicii sunt toți atinși?

— Alătăieri s-a îmbolnăvit și ultimul medic. Din 11 doctori, cinci au forme acute, aşa încît nu mai pot să-și facă meseria. Mîine mai vin încă trei medici voluntari.

— Și cercetările? mai întreb eu.

— Am reușit în sfîrșit să transmitem boala unor șoareci albi, la care vom experimenta diferite tratamente.

— Mîncărimele apar și la animalele bolnave?

— Firește, cu tot cortegiul de simptome. Inflamații, mîncărimi, o degradare progresivă a ficatului, confirmată în mod cert de primele autopsii.

Privesc în jurul meu. Oamenii de la mese au o expresie chinuită. Sunt foarte palizi și consumă în silă mîncarea.

— Icter? îl întreb pe prietenul meu, arătîndu-i cîteva chipuri galbene.

— Mai precis subicter! observă el, urmărindu-mi privirea.

Sînt obosit.

— Mă duc să mă culc, Alfredo. Un obicei cu totul nou la mine. După masă făceam sport, dar de cînd cu hiparinoza sunt nevoie să mă odihnesc...

— Te invidiez! zîmbește el. Peste exact un sfert de oră încep consultațiile cu bolnavii nespitalizați. Și cum tot complexul e bolnav, cu excepția lui Iosif Gruia, cred că s-au format de mult cozi interminabile la toate cele trei cabinete.

În drum spre pavilionul unde locuiesc îl întilnesc pe Dan. Mă convinge să trec, pentru „două clipe“, pe la el. Nu-l pot refuza. A vrut să-mi arate că pe balconul camerei cultivă, în mici lădițe de pămînt, cîteva soiuri de plante alimentare. A obținut roade destul de mari cu ajutorul acceleratorilor de creștere. Mă sfătuiește să-l imit, ca un bun gospodar.

— Nimic nu-i mai important, cînd ești bolnav, decît o hrană substanțială, comenteaază el.

...Întins în pat, mă străduiesc să-mi prefac oboseala în somn. Așa, nemîscat, resimt însă și mai tare mîncărimele. Pieptul, mai ales, mă arde îngrozitor. Îmi vine să mă scarpin, dar știu că ar fi și mai rău. Mă apăs ușor, cu palma, de cîteva ori, în zona inflamată. Nu obțin însă decît o ușurare trecătoare. Încerc apoi să mă liniștesc aplicînd un lichid spumant, pe care mi l-a dat Alfredo. Senzația neplăcută se atenuează, dar nu dispare cu totul. Încep să simt furnicături și în brațe, semn că și acolo se va dezlănțui mîncărimea. În ficat s-au

pornit niște junghiuri violente. De somn nu mai poate fi deci vorba ! Știu ce am de făcut : voi lăsa diseară un somnifer puternic, pentru că să am măcar o noapte liniștită.

Cobor pe aleea principală a complexului, cu gîndul să mă plimb. În televizor răsună un apel :

— Ești chemat la consiliul științific !

Cum de am uitat ? Consiliul a fost anunțat încă de două zile. Tiberiu convoacă acum ședințele săptămînal, de obicei miercuri, de fiecare dată la aceeași oră. Această regularitate vrea parță să contracareze primejdia destrâmării care ne impresoară.

De data aceasta se dezbat comunicarea unui colaborator al lui Adam Tiberiu, Ștefan Badiu. Prinț-o modificare minimă a Pozvirului Tiberiu-Onofrei (P.G. 7), cînd acesta va exista în sfîrșit, Badiu consideră că se va putea obține un virus de o mare eficiență pentru accelerarea creșterii legumelor și realizarea unor recolte sporite de 7—8 ori. Iau cuvîntul mulți specialiști, dar am impresia că fiecare este cu gîndul la cu totul altceva și nu e greu de presupus la ce. Cu toții își exprimă părerea critică sau aprobată, argumentează abundant, dar cuvintele rămîn parță suspendate într-o piclă. Ce contează toate aceste docte „puncte de vedere“ în plină dramă a hiparinozei ?

Martin Onofrei tace cu încăpăținare și singura lui grijă pare din nou un scărpinit vizibil și inestetic. Nu știu dacă e indiferent față de tot ce se discută sau mai curînd foarte abătut. În orice caz, gesturile ii trădează o mare nervozitate.

Toma lipsește de la consiliu, deși sănătatea sa a fost invitat ! Ce-o fi cu el ? De cînd a venit, a fost foarte activ, efectuind lucrări și prezentînd referate bine apreciate. Numai cu ideea carantinei nu se împăca de loc.

La sfîrșitul ședinței ia cuvîntul Adam Tiberiu. Vorbește foarte convingător despre un subiect pînă acum ocolit, despre boală. Este vorba de eforturile pe care trebuie să le facem pentru a nu ne lăsa copleșiti de hiparinoză. Începe prin a spune că principala armă de luptă este munca, activitatea științifică cea mai regulată și perseverentă. Fiecare om, fiecare comportament să se preocupe de continua îmiantare spre obiectivele fixate. Acest lucru e important pentru a crea P.G. 7, dar și pentru sănătatea noastră. Cine se lasă obsedat de boală se prăbușește. După părerea lui Tiberiu, la sanatoriu nu s-au internat numai oameni fizicește foarte bolnavi, ci și cei cuprinși de „psihiza hiparinozei“.

— Trebuie să lăsăm medicilor grija descoperirii cauzelor și remedialor bolii, încheie el, iar noi să combatem maladia psihică. Să privim epidemia drept în față, fără să oprim nici o clipă merul nostru îmiant. Să ne propunem realizarea Pozvirului G 7

în termenul stabilit, adică în trei luni de acum înainte. O bătălie în a cărei victorie crezi cu fermitate este dinainte cîștigată, în timp ce sovâiala deschide drumul încrîngerii.

Martin Onofrei bate nervos cu degetul în masă. Buzele i se mișcă de parcă ar șopti ceva. „Bine că nu ne cere să murim în picioare!“ reușesc eu să prind, la un moment dat.

De pretutindeni se aude „Sst! Sst!“ Cuvîntul lui Tibériu a făcut o puternică impresie. S-a deschis contraofensiva psihică împotriva hiparinozei...

19 august.  
Doi exaltati

Aventurismul fratelui meu s-a dat iar pe față. Deși nu săn că bănuia deschis de complicitate, mulți mă privesc chiar și.

Toma a şters-o ieri, sfidind carantina! Aşa se explică faptul că n-a mai venit la ultimul consiliu. Dan mi-a mărturisit candid că a ştiut de intenţiile lui şi n-a spus nimic nimănui! N-are dreptate Ursu cind califică asemenea oameni drept exaltati?

De fapt, pentru cine îl cunoaște pe Toma, deznodămîntul său nefericit era de așteptat. Cum să suporte el o claustrare atât de severă? Doar nu se împăca nici cu disciplina vietii obisnuite!

„Să cind mă gîndesc că alaltăieri discutasem cu el „preventiv”, între patru ochi, și-l rugasem „să nu facă vreo prostie”. „Cum poti să mă bănuiesc de aşa ceva? îmi replicase el ironic. Îți jur că pentru mine un țarc e cel mai atrăgător lucru din lume“.

Acum este firește căutat pretutindeni. Așa cum se pri-  
cepe el să se ascundă, nu va fi însă ușor de găsit...

Din nou mă conving că bunul organizator e Tiberiu. Nu numai că se ocupă mai mult ca oricând de desfășurarea activității fiecărui colectiv științific, dar dă acum o atenție sporită recreării oamenilor în afara orelor de lucru. În ultimul timp s-a interesat personal de dezvoltarea diferitelor discipline sportive, de organizarea audițiilor muzicale, de înzestrarea bibliotecii complexului cu cele mai noi cărți și reviste. Discursul Vrăjitorului de la ultimul consiliu științific a fost înregistrat de Dan, pe care ideile președintelui l-au entuziasmat, ca de obicei. I-a dat apoi o largă răspândire, bineînțeles cu acordul lui Tiberiu. Acum toți știu ce a spus președintele: s-a format un puternic curent de opinie pentru susținerea „formulei“ lui.

(Continuarea în numărul viitor)

# Mărirea și decăderea Planetei maimuțelor

de ION HOBANA

Presă ne informează că, după **Planeta maimuțelor** și **Secretul planetei maimuțelor**, studiourile „20-th Century Fox” au produs un al treilea episod, intitulat **Fuga de pe planeta maimuțelor**. Mărturisesc că aştept să-l văd cu o sinceră îngrijorare, care nu se datorează vreunei aversiuni personale față de însăși ideea reluării pe ecran a unor teme sau personaje de succes. În definitiv, păstrându-ne oarecum în sfera fantasticului științific, **Logodnică lui Frankenstein** s-a situat la un nivel calitativ superior realizării anterioare a lui James Whale, prima dintr-o serie a cărei longevitate n-a fost și e greu de crezut că va putea fi întrecută. E adevărat că exemplele negative sunt mult mai numeroase. Filmul lui Inoshiro Honda **Godzilla**, care a rulat și la noi, a fost urmat de o avalanșă de pelicule cu monștri lipsite de ideea generoasă a prototipului și, în general, de orice interes artistic. Nu vreau de loc să spun că această caracterizare se potrivește și **Secretului planetei maimuțelor**. Dar reușita lui Ted Post este, după opinia mea, net inferioară celei a lui Franklin Schaffner. și nu văd de ce l-am credut pe Don Taylor, regizorul celui de-al treilea episod, cu o performanță pe care nici renumele său artistic și nici, mai ales, pretextul filmului nu o prefigurează. (Cu toate că la conferința de presă pe care a dat-o cu prilejul celui de-al 9-lea Festival internațional al filmului științifico-fantastic de la Triest celebrul Arthur C. Clarke, întrebăt

fiind, susținea că **Fuga de pe planeta maimuțelor** e cel mai izbutit element al tripticului. Dar Clarke este celebru și pentru buțadele sale...)

Oprindu-ne la lucrurile pe care le-am văzut, să facem o tentativă de a ne explica diferența de valoare dintre cele două episoade. În ceea ce mă privește, cred că ea se datorează, în primul rînd, diferenței dintre cele două scenarii. După cum se știe, **Planeta maimuțelor** este o ecranizare a romanului cu același titlu al lui Pierre Boulle. O ecranizare intelligentă, un model de transcriere cinematografică a unor virtuți literare, apărind prin eliminare, adăugire sau înlocuire, fără să trăda nici o clipă spiritul operei de referință. O pildă grăitoare o constituie soluțiile de final.

În roman, unde decăderea oamenilor e pusă pe seama automatizării exacerbante, care duce la atrofierea activității creațoare și la gîndirii, eroul izbutește să repară astronava și să evadeze. El se întoarce pe Pămînt și aterizează pe cosmodromul de pe care decolase într-un trecut incert. Se apropiie o mașină, din ea coboară un ofițer, acesta întoarce capul și... e o gorilă. Îngrozit, eroul pleacă din nou, încredințind **Cosmosului** — ca naufragiul de odinioară oceanului — o sticlă cuprinzînd descrierea peripețiilor sale. Sticla este găsită de doi tineri căsătoriți, Jinn și Phyllis, care și petrec luna de miere în spațiu. El citește manuscrisul tulburat, dar încrezători. La sfîrșit, Jinn își con-

vinge soția că o asemenea poveste nu poate fi decit născocirea unui poet sau a unui farsor. „Apoi începu să manevreze diferite pîrghii de comandă, folosindu-și cele patru mîini agere, în timp ce Phyllis, după ce și alungase o ultimă îndoială scuturîndu-și cu energie urechile păroase, își scotea pudriera și, avînd în vedere că pînă la aeroport nu mai era mult, își improspăta cu un ușor strat trandafiriu încîntătorul botic de cîmpanzeu-femelă”.

Această dublă poantă, eminamente literară, a fost înlocuită în film printr-o alta, eminamente cinematografică. Imaginea astronoutului, care-și blestemă semnii dispăruti, în fața a ceea ce a mai rămas din Statuia Libertății, are o deosebită forță de impact asupra spectatorilor. Ea schimbă, totodată, retroactiv unghiul de vedere asupra întregului film: planeta pe care s-a prăbușit astronava cu cei trei supraviețuitori este însuși Pămîntul, trecut prin infernal atomic. O justificare într-un fel mai plauzibilă decit cea din roman a inversării raporturilor dintre oameni și maimuțe.

Dar filmul nu se distinge doar prin căutarea unor soluții noi, mai adecvate specificului celei de-a șaptea arte, ci și prin păstrarea și adaptarea inspirată a elementelor care dau strălucire modelului livresc. O parte a criticii noastre cinematografice — pentru că au fost și cronicari impresionați doar de efectele speciale și de realismul măștilor de maimuțe — a remarcat insolitul metaforei, spontaneitatea și profunzimea dialogurilor, mediul gravă asupra responsabilității omenirii față de propriul său destin. S-a subliniat în mod deosebit succesul înregistrat în creația unei lumi de coșmar convin-

gătoare, din punct de vedere al adevărului artei, fără a abuza de spectaculos și grotesc.

Din păcate, realizatorii **Secretele planetei maimuțelor** au fost handicapați, încă de la pornire, de lipsa unui text de referință la fel de valoros. Înțențiile lor sunt și de astă dată lăudabile, filmul constituind un avertisment împotriva urmărilor posibile ale cursei înarmărilor, ale precarului echilibrului nuclear. Aș spune chiar că satira antimilitaristă este mai directă, mai violentă decit în primul episod. Dar tot timpul se simte că — vorbind la modul general — maestrul a fost înlocuit de un artizan. Însăși descoperirea civilizației postatomice sub scoarta planetei nu ne mai provoacă șocul ineditului, fiind de mulți ani un loc comun al literaturii științifico-fantastice. De altfel, aproape totul păcătuiește prin repetiție și lipsă de originalitate. Asistăm la o nouă aterizare forțată, la o nouă aventură în orașul maimuțelor, la o nouă înfruntare între gorile și cîmpanzei (secvență cu manifestația pacifistă nu-și atinge scopul, fiind mai curînd ridicolă decit emoționantă), la o nouă cavalcadă — cu aceeași Nova, dar cu un alt bărbat în șa... Amintirea primului episod se manifestă tiranic pînă și acolo unde acțiunea capătă un curs mai deosebit. Mă gîndesc la scenografia oșezării subterane, dar edificiile prăbușite în adinc nu mai au măreția tragică a statuii pe jumătate îngropate în nisip, după cum nici interpretul lui Brent nu se ridică la nivelul lui Charles Heston.

Neavînd la îndemînă un subiect bine construit și captivant prin el însuși, realizatorii au recurs la ceea ce se cheamă „trucurile meseriei” pentru a solicita interesul spectatorilor. Filmul abundă în rezolvări facile, une-

ori de-a dreptul neverosimile (evidență, în raport cu convenția inițială). Un singur exemplu : gorilele hotărasc să invadzeze „zona interzisă”, cu toate că o cred puștie, neavind cum să știe despre existența mutanțiilor ; trupele ajung pe o cîmpie stearpă și generalul le ordonă să pornească la asaltul... vidului ! De altfel, pentru că ne aflăm la acest capitol „militar”, nu pot să nu observ că puștile cu repetiție nu rimează de loc cu tunurile, desprinse parțial dintr-o gravură din secolul al XVI-lea. Pe de altă parte, se abuzează de scene tari,

filmul este melodramatic acolo unde s-ar cere tensiune interioară și sobrietate. Nici dialogurile nu mai au strălucirea pe care am admirat-o în *Planeta maimuțelor*, filozofia lor implicită transformîndu-se într-o filozofare de o calitate uneori discutabilă.

Mă opresc aici, spunîndu-mi că tocmai atașamentul meu față de toate ipostazele fantasticului-științific mă face, poate, să exagerez. În definitiv, filmul merită nota de trecere, și prezența lui pe ecrane este justificată. Ceea ce nu mă împiedică să aştept cu îngrijorare episodul al treilea.

## Posta redacției

**ADRIAN GENUNEANU** (București). Povestirea trimisă pornește de la o idee nu din cale afară de originală, dar plauzibilă din punct de vedere științifico-fantastic : extraterritorială care vizitează Pămîntul săn locuitorii lui dintr-o epocă „geologică”. Înă la urmă însă totul se distorsionează în mod neverosimil. Stilul este alert, deși cu insforătoare greșeli de... dactilografie. Reflectați la observațiile pe care vă le vom comunica. Pusă la punct, lucrarea ar putea fi citită în cenuaclul de anticipație bucureștean.

**MIHAI EREMIA** (Ploiești). Probabil că talentul vă îndeamnă să întonați poeme în proză. Încercați totuși să scrieți și ceva mai epic și mai legătător, de profilul colecției.

**DORIN BOILA** (Mediaș). Tonul povestirilor dv. este atrăgător, deși, de fapt, în ele nu se întâmplă nimic într-adevăr interesant. Aceasta înseamnă că aveți talent. Concentrați-vă mai mult asupra ideilor și asupra acțiunilor alese.

**KEKETE ALEXANDRU** (Beiuș). Adresa pe care ne-o cereți am dat-o în colecție ; nr. 380 (15.IX.1970) la Posta redacției.

**HERMAN BRUNEA** (Iași). Povestirea dv. este nostenă și o reținem spre publicare.

**ȘTEFAN GROZEA** (București). Vă mulțumim pentru urări. Treptat, vom căuta să vă satisfacem dorințele pe care ni le-ați comunicat.

**ARSINTE VASILE** (Zalău, jud. Sălaj). Vom ține seama de sugestia dv. în măsură posibilităților.

**DAN ALEXANDRU** (Arad). Vă mulțumim pentru cădelele urări și vă făgăduim că ne vom strădui să nu vă dezamăgim nici de acum înainte. Ne măguștește ceea ce ne scrieți : „Colecția de povestiri S.F. este singura mea colecție preferată”, dar știm că la noi există și alte colecții care merită să fie la fel de îndrăgite (de exemplu „Biblioteca pentru toți”). De aceea credem că un mai mare elogiu ne-ăți aduce dacă ați afirma că ne apreciați, fiind totodată un cititor asiduu al colecției în care apar capodoperele literaturii universale. Probabil că orgoul nostru este excesiv, dar dorim să ne luptăm cinsti și temerar. În ceea ce privește jocurile trimise, vom reține cîteva în portofoliul nostru. Pe viitor însă, vă rugăm să desenați (rebusurile, copertele și celelalte jocuri) în tuș pe hirtie albă.

**DAN BRAȘOVEANU** (București). Dorîți să spuneți ceva, aveți fantăzie, dar vă lipsesc unelele de lucru ; citind cît mai multă literatură

**științifico-fantastică**, veți deprinde „tehnica” scrisului. Frecvențarea cenzorului S.F. v-ar fi folositoare.

**OCTAVIAN MIHUTOIU** (Brașov). „Orangeea romantică” nu este încă edificatoare asupra posibilităților dv., mal ales din pricina lungimii excesive. Ați imaginat prea multe acțiuni paralele (adesea interesante, dar incongruente între ele). Fraza dv. este de multe ori densă și conține numeroase imagini frumoase, dar, în general, stilul este dezliniat. Dacă ați concentrat povestirea la o treime din numărul de pagini actual, cu aceleași idei, dar mai legate între ele, credeam că v-ați apropiat de o variantă publicabilă.

**DAN CRACIUN** (Sibiu). Desenul celor trei caricaturi este remarcabil, poantele sunt însă fie tocite, fie fumate... Nu pierdeți nădejdea!

**NICOLAE CATERINIUC** (Prahova). Forma (grafică) a caricaturilor dv. ar merge, dar ele nu se află încă în formă (de publicare). Mai incercăți.

**I. M. VINTILA** (comuna Tâlmaciu, jud. Sibiu). Deocamdată vă preferăm talentul de caricaturist.

**MATE ȘTEFAN** (Arad). De vreme ce ne spuneți că „lucrarea scrisă de mine a avut mare succes atât în clasa mea cât și în tot cartierul în care locuiesc”, ne-ați trezit curiozitatea. Trimiteți-ne-o, dar făți atent și la... fleacuri. Un singur exemplu: ne scrieți: „Lucrarea mea este de 180 de pagini de caiet normal (cu 1,10 lei), dictango”. Dictango sună foarte cantabil, dar corect este: dictando.

**GH. OPREA** (Câmpina). Înțențiile dv., în cele două luerări trimise, sunt, poate, poetice, dar n-ați reușit încă să străbateți noril unui obișnuit lirism pînă la înaltul podis al unei acțiuni autentice științifico-fantastice. De pildă, în „Muzica sferelor”, nu vă țurniți de la locul comun. La dv., un fizician aflat pe un asteroid, construind o piesă specială și anexind-o radioreceptorului, izbutește să capteze și să înregistreze muzica provocată de stelele și planetele intrate în rezonanță în calea luminii. Din punctul de vedere al explicației „științifico-fantastice”, preferăm în locul „acelei piese speciale” și al „rezonanței” stelare în calea luminii (?) ideea simplă și profundă a Valentinei Juravlova, care, în „Rapsodia stelelor” (vezi colecția noastră nr. 123/1960) observă că în sistemul periodic proprietățile elementelor se repetă din opt în opt, adică din octave, că în muzică, și astfel eroina povestirii ajunge să traducă niște spectrogramme receptate din Cosmos în corespondentul lor muzical! În ceea ce privește transpunerea artistică a unei muzici a sferelor, o preferăm pe aceea a lui Mihu Dragomir din nuvela „Pe lungimea de undă a Cosmosului”. Poeziile pe care ni le-ați trimis se află deocamdată în stare magnifică. Se străvede o intenție de profunzime, dar ea nu depășește stadiul unei ebulliții verbale. Adevarata cristalizare n-a inceput. Mai incercăți.

**ANGHEI CONSTANTIN** (București). În ciuda titlului amețitor, „învîrtirea spre negru” ne-a făcut o bună impresie. Stăruți pe drumul ales, dar puneti mai multă claritate și forță în finalul povestirii. Cenacul SF din Capitală ar fi bucurios să vă numere printre membrii săi.

**CORNEL STERIAN** (București). E posibil să aveți talent. Deocamdată însă ați însălat pe o canavă nu prea nouă o povestire cam neverosimilă, deși pe alcouri antrenantă. Totul depinde de pasiunea cu care vă veți îmbrățișa hobby-ul literar, de seriozitatea cu care veți rezolva numeroasele și spinoasele probleme ( mari și mici) ivite în calea oricărui scriitor al anticipației.

**MARIN CORNEL CHIOREAN** (Cluj). Am reținut spre publicare caricatura dv.

**DAN DANIEL** (București). Mulțumim pentru urări. În privința caricaturii „personale” pe care ne-ați trimis-o, mărturisim că ea ni se pare atât de personală încit hazul ei î-l-ați tînat numai pentru dv.

**EMIL BOGOS** (Suceava). Din patru caricaturi am reținut una. Ne-am fi așteptat la mai mult din partea unul maestrul. Dar poate e și vina noastră că nu putem urmări întotdeauna me(a)drele unorului dv.

Prof. Gh. I. CAPITAN (Arad). Vă mulțumim pentru urări.

**RADU STANESCU** (Molnești), **ACHETRĂRITEI EUGEN** (Rîmnicu-Sărat), **IVAN STANOIEV** (Timișoara), **ROTARU MIHAI** (Aiud), **ION TRANDAFIR** (com. Crevedia Mare). Încă nu.



Tiparul executat la Combinatul poligrafic „Casa Scintei”

2  
0  
1  
2



prelucrare  
&  
editor  
**Costin Teo Graur**

i.m. Pompliu



Au scanat, corectat, prelucrat.

Ceea ce nu au fost în stare redactările Știință și tehnică sau cel care au dat să continue CPSF, au reușit, cu multă dăruire, muncă și cheltuială, acești entuziaști.

Lor trebuie să le mulțumim pentru că avem acum posibilitatea să (re)cităm legendara Colecție.

candher  
flash\_gordon  
evilgheorghe  
krokodylu  
progressivefan3  
car\_deva  
coollo  
fractalus  
panlonios  
nid68  
un anonim (RK)  
Gyuri  
hunyade  
dl. Dan Lăzărescu  
Cilly Willy  
fitzkat  
Doru Filip  
connieG

(dacă este omis cineva, vă rog un email și reparăm greșeala)

# **IMPORTANT**

*Abonați-vă din timp și pe termene cât mai lungi pentru a vă asigura continuitatea în primirea colecției.*

*Pretul unui abonament este de:*

- anual..... 24 lei**
- ◆ pe patru luni ..... 12 lei**
- pe trei luni ..... 6 lei**

*Abonamentele se fac prin oficile și agentiile PTTR la factorii poștali și difuzorii de presă din întreprinderi, instituții, școli și fizice.*